

UMOWA nr /GDOŚ/2025

zawarta w dniu (zgodnie ze złożonymi przez Strony podpisami elektronicznymi) pomiędzy:

Skarbem Państwa – Generalnym Dyrektorem Ochrony Środowiska z siedzibą w Warszawie, Aleje Jerozolimskie 136, 02-305 Warszawa, NIP: 7010151052, REGON: 141628410, reprezentowanym przez:

Pana Piotra Otawskiego, Generalnego Dyrektora Ochrony Środowiska,

zwanym dalej: „**Zamawiającym**”

a

.....,

zwanym dalej „**Wykonawcą**”

– dalej łącznie zwanymi: „**Stronami**”, a każdy z nich z osobna także „**Stroną**”.

Niniejszą umowę, zwaną dalej „**Umową**”, zawarto w wyniku udzielenia zamówienia publicznego z wyłączeniem stosowania przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. – *Prawo zamówień publicznych*.

§ 1.

Przedmiot Umowy

1. Przedmiotem Umowy jest przygotowanie przez Wykonawcę zbioru zaktualizowanych kart informacyjnych dla polskich obszarów Ramsar w języku angielskim, w szczególności poprzez wykonanie:
 - 1) zbioru zaktualizowanych kart informacyjnych w języku angielskim dla 10 polskich obszarów Ramsar, o których mowa w pkt III.1 OPZ,oraz
 - 2) opcjonalnie, to jest po skorzystaniu przez Zamawiającego z prawa opcji, o którym mowa w ust. 3 – zbioru zaktualizowanych kart informacyjnych w języku angielskim dla 3 polskich obszarów Ramsar, o których mowa w pkt III.2 OPZ, oraz
 - 3) opcjonalnie, to jest po skorzystaniu przez Zamawiającego z prawa opcji, o którym mowa w ust. 3 – zbioru zaktualizowanych kart informacyjnych w języku angielskim dla 3 polskich obszarów Ramsar, o których mowa w pkt III.3 OPZ, oraz
 - 4) opcjonalnie, to jest po skorzystaniu przez Zamawiającego z prawa opcji, o którym mowa w ust. 3 – zbioru zaktualizowanych kart informacyjnych w języku angielskim dla 3 polskich obszarów Ramsar, o których mowa w pkt III.4 OPZ- zwanych dalej każde z osobna „**Dziełem**” oraz łącznie „**Dzielami**”.
2. Wykonawca zobowiązuje się wykonać Przedmiot Umowy zgodnie z wymaganiami zawartymi w Umowie, w tym w Opisie Przedmiotu Zamówienia, zwanym dalej „**OPZ**”,

stanowiącym **załącznik nr 1 do Umowy**, oraz zgodnie z ofertą Wykonawcy z dnia _____ 2025 r., zwanej dalej „Ofertą”, której kopia stanowi **załącznik nr 2 do Umowy**.

3. Zamawiający zastrzega sobie możliwość skorzystania z prawa opcji, polegającego na zleceniu Wykonawcy przygotowania Dzieła, o którym mowa w ust. 1 pkt 2-4.
4. Zamawiający poinformuje Wykonawcę o skorzystaniu z prawa opcji nie później niż **do dnia 18 lipca 2025 r.** w przypadku Dzieł, o których mowa w ust. 1 pkt 2 i 3, zaś w przypadku Dzieła, o którym mowa w ust. 1 pkt 4 nie później niż **do dnia 6 sierpnia 2025 r.**, poprzez przesłanie wiadomości drogą elektroniczną, na adresy e-mail osób wskazanych do kontaktów roboczych ze strony Wykonawcy, o których mowa w § 8 ust. 1 pkt 2.
5. Realizacja Przedmiotu Umowy jest finansowana ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na podstawie umowy z dnia 2 grudnia 2022 r. nr 3382/2022/Wn50/NE-WM/D o realizację zadania pn. „*Wsparcie wdrażania Konwencji Ramsarskiej przez Krajowy Sekretariat Konwencji Ramsarskiej*”. W związku z powyższym Wykonawca zobowiązany jest do oznakowania Przedmiotu Umowy w sposób, o którym mowa w pkt II.5 OPZ.

§ 2.

Termin realizacji Przedmiotu Umowy

1. Wykonawca zobowiązuje się wykonać Dzieło, o którym mowa w § 1 ust. 1 pkt 1, i przedstawić je do odbioru Zamawiającemu w terminie do dnia **10 października 2025 r.** w sposób określony w § 4 ust. 1.
2. W przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji, Wykonawca zobowiązuje się wykonać dodatkowo Dzieło lub Dzieła, o których mowa w § 1 ust. 1 pkt 2-4 i każde z tych Dzieł przedstawić do odbioru Zamawiającemu w terminie **do dnia 10 października 2025 r.** w sposób określony w § 4 ust. 1.

§ 3.

Warunki realizacji Przedmiotu Umowy

1. Wykonawca oświadcza, że posiada wiedzę i doświadczenie w zakresie niezbędnym do wykonania Umowy oraz zobowiązuje się do jej realizacji na najwyższym, profesjonalnym poziomie, właściwym dla podmiotu zawodowo zajmującego się tworzeniem opracowań tego rodzaju co Dzieła, zapewniając jakość i rzetelność ich wykonania.
2. Wykonawca zobowiązuje się do udziału w spotkaniu z Zamawiającym, z zastrzeżeniem ust. 9, mającym na celu przedyskutowanie ewentualnych wątpliwości, jeśli takie wystąpią. Spotkanie może odbyć się w formie stacjonarnej w siedzibie Zamawiającego lub w formie zdalnej z wykorzystaniem środków bezpośredniego porozumiewania się na odległość. Ze spotkania Zamawiający sporządzi protokół dotyczący przebiegu spotkania i ustaleń,

który zostanie przekazany Wykonawcy w terminie **5 dni roboczych** od dnia przeprowadzenia spotkania. Spotkanie odbędzie się nie później niż **14 dnia** od dnia zawarcia Umowy, a jego dokładny termin zostanie uzgodniony przez Strony. W przypadku niestawienia się Wykonawcy na spotkaniu w uzgodnionym terminie, Zamawiający może wyznaczyć dodatkowy termin spotkania. W przypadku niestawienia się Wykonawcy na spotkaniu w dodatkowym terminie, Zamawiający będzie uprawniony do odstąpienia od Umowy i naliczenia kary umownej w wysokości wskazanej w § 7 ust. 1 pkt 3, przy czym oświadczenie o odstąpieniu od Umowy powinno zostać złożone w terminie 7 dni roboczych od dnia, w którym powinno się było odbyć spotkanie w tym dodatkowym terminie.

3. Wykonawca zobowiązuje się do przygotowania wstępnej wersji Działu lub, w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji - Działu i przeprowadzenia konsultacji ich treści zgodnie z pkt I.2 ppkt 5) OPZ.
4. Wykonawca zobowiązuje się do działania zgodnego z wytycznymi Zamawiającego oraz ma obowiązek ścisłej współpracy z Zamawiającym na każdym etapie realizacji Przedmiotu Umowy. Wykonawca uwzględni wszelkie uwagi i stanowiska Zamawiającego, które doprecyzowują lub uzupełniają postanowienia OPZ i nie są z nimi sprzeczne.
5. Wykonawca zobowiązuje się do udzielania Zamawiającemu niezbędnych wyjaśnień dotyczących realizacji Umowy, w terminie wskazanym przez Zamawiającego.
6. Wykonawca zobowiązany jest niezwłocznie informować na piśmie Zamawiającego o wszelkich okolicznościach, które mogą mieć wpływ na realizację Przedmiotu Umowy, zwłaszcza mających wpływ na terminowość podejmowanych działań.
7. Wykonawca zobowiązany jest wykonać Dział przy pomocy osób wskazanych w Ofercie, z zastrzeżeniem, że zmiana osób wskazanych w Ofercie do realizacji Działu jest możliwa jeżeli Wykonawca poinformuje Zamawiającego o potrzebie dokonania takiej zmiany, przedstawiając inną osobę, która będzie realizować Dział zamiast osoby zamienianej – osoba wskazana przez Wykonawcę powinna posiadać wszystkie niezbędne kompetencje i spełniać wymagania określone w zapytaniu ofertowym dla osób wykonujących Dział, w tym powinna spełniać te kryteria oceny Ofert, które spełnia osoba zamieniana – co Wykonawca zobowiązany jest potwierdzić stosownymi dokumentami składając wniosek o zmianę.
8. Zamawiający dopuszcza możliwość realizacji części Przedmiotu Umowy przez podwykonawców. Za działania lub zaniechania i skutki działań lub zaniechań podwykonawców, w tym ich przedstawicieli lub pracowników, w ramach realizacji Przedmiotu Umowy, Wykonawca odpowiada jak za własne działania lub zaniechania.
9. Poza spotkaniem, o którym mowa w ust. 2, Zamawiający zastrzega sobie możliwość zorganizowania innych spotkań roboczych, w szczególności w przypadku skorzystania z prawa opcji lub przewidywania zagrożeń lub problemów związanych z realizacją Umowy. Spotkania te zostaną zorganizowane w terminie uzgodnionym przez Strony. Spotkania odbywać się będą w formie stacjonarnej w siedzibie Zamawiającego lub w formie zdalnej z wykorzystaniem środków bezpośredniego porozumiewania się na odległość. Wykonawca jest zobowiązany uczestniczyć w tych spotkaniach w składzie

wskazany przez Zamawiającego. Ostateczną decyzję o terminie spotkania podejmuje Zamawiający. Zamawiający wskazuje maksymalną liczbę **2 spotkań roboczych**, o których mowa w zdaniu pierwszym. W przypadku niestawienia się Wykonawcy na roboczym spotkaniu w uzgodnionym terminie, Zamawiający może wyznaczyć dodatkowy termin spotkania. W przypadku niestawienia się Wykonawcy na roboczym spotkaniu w dodatkowym terminie Zamawiający będzie uprawniony do:

- 1) zastosowania § 7 ust. 1 pkt 4; albo
 - 2) odstąpienia od Umowy w części dotyczącej danego Dzieła realizowanego w ramach prawa opcji i naliczenia kary umownej w wysokości wskazanej w § 7 ust. 1 pkt 3, przy czym oświadczenie o odstąpieniu od Umowy powinno zostać złożone w terminie 7 dni roboczych od upływu dodatkowego terminu spotkania.
10. Przekazywanie wszelkich informacji i materiałów, o których mowa w niniejszym paragrafie, dokonywać będą w formie elektronicznej osoby do kontaktu wskazane przez Strony, o których mowa w § 8 ust. 1.

§ 4.

Odbiór Przedmiotu Umowy

1. Wykonawca zobowiązuje się przedstawić Zamawiającemu, w terminie określonym w § 2, do odbioru **Dzieło**, o którym mowa w § 1 ust. 1 pkt 1 lub, w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji – **Dzieła**, o których mowa w § 1 ust. 1 pkt 2-4. Przedmiot Umowy zostanie przekazany na adresy e-mail osób wskazanych do kontaktu, o których mowa w § 8 ust. 1 pkt 1, w formie pliku edytowalnego .doc lub .docx oraz w pliku .pdf.
2. Zamawiający, w terminie **do 5 dni roboczych** od dnia przedstawienia przez Wykonawcę danego Dzieła do odbioru, zaakceptuje je lub, w przypadku stwierdzenia wad w jego wykonaniu (w szczególności niezgodności z Umową, w tym z OPZ oraz Ofertą, lub z wytycznymi Zamawiającego, o których mowa w § 3 ust. 4, lub wątpliwości dotyczących jego treści), zgłosi do niego uwagi pocztą elektroniczną, na adres, o którym mowa w § 8 ust. 1 pkt 2, wzywając jednocześnie Wykonawcę do poprawienia tego Dzieła w wyznaczonym terminie **5 dni roboczych** lub do udzielenia w powyższym terminie stosownych wyjaśnień. W przypadku gdy Zamawiający nie prześle Wykonawcy informacji o zaakceptowaniu Dzieła (lub, w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji – Dzieła) lub nie zgłosi uwag w terminie, o którym mowa w zdaniu pierwszym, przyjmuje się, że Zamawiający zaakceptował Przedmiot Umowy bez zastrzeżeń.
3. W przypadku zaakceptowania Przedmiotu Umowy przez Zamawiającego, Zamawiający niezwłocznie poinformuje Wykonawcę o możliwości dokonania odbioru Przedmiotu Umowy i podpisania Protokołu, o którym mowa w ust. 8. Informacja ta zostanie przekazana pocztą elektroniczną na adres, o którym mowa w § 8 ust. 1 pkt 2.
4. W ciągu **3 dni roboczych** od dnia przekazania przez Zamawiającego informacji, o której mowa w ust. 3, Wykonawca prześle Zamawiającemu ostateczną wersję Przedmiotu

Umowy (wersję zaakceptowaną przez Zamawiającego) w formie elektronicznej, to jest zapisu w formacie *.pdf oraz *.doc lub *.docx:

- 1) na adresy e-mail osób wskazanych do kontaktu, o których mowa w § 8 ust. 1 pkt 1, oraz
 - 2) do siedziby Zamawiającego – w tym przypadku Dzieło (lub, w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji – Dzieła) powinno zostać zapisane na nośniku typu pendrive, który Wykonawca może dostarczyć osobiście albo przesyłką pocztową lub kurierską
- przy czym Przedmiot Umowy powinien zostać dostarczony Zamawiającemu w dniu roboczym w godzinach 8.00-16.00. Dostarczenie go w powyższy sposób jest podstawą podpisania Protokołu, o którym mowa w ust. 8.
5. W przypadku stwierdzenia wad w wykonaniu Dzieła (lub, w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji – poszczególnych Dzieł) i wezwania Wykonawcy do jego poprawienia zgodnie z ust. 2, Wykonawca będzie zobowiązany, w ramach Wynagrodzenia za Dzieło, o którym mowa w § 5 ust. 1 pkt 1, a w przypadku skorzystania z prawa opcji w ramach wynagrodzenia za dane Dzieło, o którym mowa odpowiednio w § 5 ust. 1 pkt 2-4, do poprawienia danego Dzieła w wyznaczonym zgodnie z ust. 2 terminie i przedstawienia go Zamawiającemu w tym terminie do ponownego odbioru (w przypadku zgłoszenia przez Zamawiającego wątpliwości dotyczących jego treści – do udzielenia w powyższym terminie stosownych wyjaśnień). Postanowienia ust. 1-4 stosuje się odpowiednio.
 6. W przypadku:
 - 1) nieprzedstawienia przez Wykonawcę Dzieła, o którym mowa w § 1 ust. 1 pkt 1, do odbioru w terminie określonym w § 2 ust. 1 lub w przypadku skorzystania z prawa opcji – poszczególnych Dzieł, o których mowa w § 1 ust. 1 pkt 2 – 4, do odbioru w terminie określonym w § 2 ust. 2, lub
 - 2) nieprzedstawienia przez Wykonawcę poprawionego Dzieła lub w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji – poszczególnych Dzieł, do ponownego odbioru zgodnie z ust. 5, lub
 - 3) nieprzekazania przez Wykonawcę ostatecznej wersji Przedmiotu Umowy w terminie określonym w ust. 4

– stosuje się postanowienia § 7 ust. 1 pkt 1, a jeżeli zwłoka Wykonawcy trwa dłużej niż **5 dni roboczych**, Zamawiający będzie uprawniony do:

 - 1) zastosowania postanowień § 7 ust. 1 pkt 4; albo
 - 2) odstąpienia od Umowy bądź odstąpienia od Umowy w części dotyczącej danego Dzieła realizowanego w ramach prawa opcji i naliczenia kary umownej w wysokości wskazanej w § 7 ust. 1 pkt 3, przy czym oświadczenie o odstąpieniu od Umowy powinno zostać złożone w terminie **10 dni** od dnia upływu terminu, któremu uchybił Wykonawca.
 7. Gdy Dzieło lub w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji –

poszczególne Działa, przedstawione przez Wykonawcę do ponownego odbioru nie uwzględniają wszystkich uwag Zamawiającego - zgłoszonych zgodnie z ust. 2, lub Wykonawca nie udzielił Zamawiającemu stosownych wyjaśnień dotyczących ich treści Zamawiający może według swego wyboru:

- 1) wyznaczyć Wykonawcy dodatkowy termin, nie krótszy niż 2 dni, na poprawę Działa (lub, w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji – poszczególnych Dział) lub udzielenie Zamawiającemu stosownych wyjaśnień dotyczących jego treści, naliczając jednocześnie karę umowną, o której mowa w § 7 ust. 1 pkt 2, a jeżeli w tym dodatkowym terminie Wykonawca nie przedstawi ponownie poprawionego Działa lub nie udzieli należytych wyjaśnień, Zamawiający będzie ponadto uprawniony do:
 - a) zastosowania § 7 ust. 1 pkt 4; albo
 - b) odstąpienia od Umowy bądź odstąpienia od Umowy w części dotyczącej danego Działa realizowanego w ramach prawa opcji i naliczenia kary umownej w wysokości wskazanej w § 7 ust. 1 pkt 3, przy czym oświadczenie o odstąpieniu od Umowy powinno zostać złożone w terminie **7 dni** od upływu dodatkowego terminu wyznaczonego na podstawie niniejszego punktu;
 - 2) zastosować postanowienia § 7 ust. 1 pkt 4;
 - 3) odstąpić od Umowy bądź odstąpić od Umowy w części dotyczącej danego Działa realizowanego w ramach prawa opcji i naliczyć Wykonawcy karę umowną w wysokości wskazanej w § 7 ust. 1 pkt 3, przy czym oświadczenie o odstąpieniu od Umowy powinno zostać złożone w terminie **7 dni** od dnia przedstawienia przez Wykonawcę Działa (lub, w stosownych przypadkach – Dział) do ponownego odbioru.
8. Odbiór Przedmiotu Umowy odbędzie się na podstawie protokołu odbioru, zwanego dalej „**Protokołem**”, którego wzór stanowi **załącznik nr 3 do Umowy**, podpisanego przez przynajmniej jednego z przedstawicieli Zamawiającego, o których mowa w § 8 ust. 1 pkt 1, przy ewentualnym udziale Wykonawcy (w przypadku sporządzenia Protokołu bez udziału Wykonawcy Protokół zostanie niezwłocznie po podpisaniu przez Zamawiającego przesłany do Wykonawcy pocztą elektroniczną na adres osoby, o której mowa w § 8 ust. 1 pkt 2). W przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji, protokół zostanie sporządzony łącznie dla wszystkich Dział stanowiących Przedmiot Umowy. W Protokole w szczególności należy zamieścić informację o tym, czy Przedmiot Umowy został odebrany bez wad, czy też pomimo wad w jego wykonaniu, a także o wystąpieniu przesłanek do naliczenia przez Zamawiającego kar umownych. Brak wskazania powyższego nie powoduje braku możliwości naliczenia Wykonawcy kar umownych.
9. Za datę odbioru końcowego Przedmiotu Umowy uważa się datę podpisania przez Zamawiającego Protokołu potwierdzającego odbiór Przedmiotu Umowy bez wad lub pomimo wad (niepodpisanie przez Wykonawcę Protokołu nie wstrzymuje odbioru Przedmiotu Umowy). Z chwilą odbioru końcowego Przedmiotu Umowy przechodzi na Zamawiającego własność egzemplarzy danego Działa przekazanych przez Wykonawcę (w tym własność nośników, na których dane Działo utrwalono).

§ 5.

Wynagrodzenie

1. Za prawidłowe wykonanie Przedmiotu Umowy Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie w wysokości:
 - 1) **złotych brutto** (słownie brutto:/100 złotych), w tym podatek VAT według obowiązujących przepisów – z tytułu wykonania Dzieła, o którym mowa w § 1 ust. 1 pkt 1,
 - 2) w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji: **złotych brutto** (słownie brutto:/100 złotych), w tym podatek VAT według obowiązujących przepisów – z tytułu wykonania Dzieła, o którym mowa w § 1 ust. 1 pkt 2,
 - 3) w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji **złotych brutto** (słownie brutto:/100 złotych), w tym podatek VAT według obowiązujących przepisów – z tytułu wykonania Dzieła, o którym mowa w § 1 ust. 1 pkt 3,
 - 4) w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji **złotych brutto** (słownie brutto:/100 złotych), w tym podatek VAT według obowiązujących przepisów – z tytułu wykonania Dzieła, o którym mowa w § 1 ust. 1 pkt 4,zwane dalej łącznie: „**Wynagrodzeniem**”,
2. Wynagrodzenie, ma charakter ryczałtowy i pokrywa wszelkie koszty związane z wykonaniem przez Wykonawcę Umowy, w tym także wynagrodzenie z tytułu przeniesienia na Zamawiającego wszystkich praw i udzielenie zezwoleń, o których mowa w § 6, a także prawa do własności egzemplarzy danego Dzieła.
3. Zamawiający dokona zapłaty Wynagrodzenia przelewem na rachunek Wykonawcy wskazany na fakturze, w terminie do **21 dni kalendarzowych** od daty otrzymania przez Zamawiającego prawidłowo wystawionej faktury, po dokonaniu przez Zamawiającego odbioru Przedmiotu Umowy bez wad lub pomimo wad, na podstawie Protokołu.
4. Faktura powinna zostać wystawiona nie później niż w ciągu **3 dni roboczych** od daty podpisania przez Wykonawcę Protokołu lub wysłania przez Zamawiającego do Wykonawcy podpisanego Protokołu zgodnie z § 4 ust. 8.
5. Za datę dokonania przez Zamawiającego zapłaty Wynagrodzenia uważany będzie każdorazowo dzień udzielenia bankowi dyspozycji wykonania przelewu na rachunek Wykonawcy wskazany na fakturze.
6. Opis faktury (w tytule lub w uwagach) powinien zawierać skrócony opis Przedmiotu Umowy wraz z numerem Umowy.

7. Wykonawca nie może, bez uprzedniej zgody Zamawiającego wyrażonej pod rygorem bezskuteczności w formie pisemnej, dokonać przelewu na podmiot trzeci wierzytelności wynikających z Umowy.
8. Zamawiający ma prawo do zakwestionowania prawidłowości przedstawionej faktury, o czym niezwłocznie poinformuje Wykonawcę. Do czasu wyjaśnienia wątpliwości przekazanie środków na pokrycie zakwestionowanej faktury będzie wstrzymane, bez negatywnych skutków finansowych dla Zamawiającego.
9. Zamawiający dopuszcza złożenie faktury VAT w formie:
 - 1) papierowej (oryginału) na adres Generalna Dyrekcja Ochrony Środowiska, Aleje Jerozolimskie 136, 02-305 Warszawa, NIP: 7010151052, REGON: 141628410 (zmiana tego adresu nie wymaga zmiany Umowy, lecz jedynie poinformowania Wykonawcy o zmianie zgodnie z zasadami wynikającymi z § 9 ust. 2);
 - 2) ustrukturyzowanego dokumentu elektronicznego, złożonego za pośrednictwem Platformy Elektronicznego Fakturowania, zwanej dalej „PEF”, zgodnie z ustawą z dnia 9 listopada 2018 r. o *elektronicznym fakturowaniu w zamówieniach publicznych, koncesjach na roboty budowlane lub usługi oraz partnerstwie publiczno-prywatnym*.
10. Zamawiający nie dopuszcza przysyłania innych ustrukturyzowanych dokumentów elektronicznych za wyjątkiem faktury.
11. Zamawiający informuje, iż identyfikatorem PEPPOL/adresem PEF Zamawiającego, który pozwoli na złożenie ustrukturyzowanej faktury elektronicznej, jest: 7010151052.
12. Wykonawca powiadomi Zamawiającego o przesłaniu ustrukturyzowanej faktury elektronicznej na PEF w dniu jej przesłania. Powiadomienie o przesłaniu na PEF ustrukturyzowanej faktury elektronicznej zostanie przesłane pocztą elektroniczną na adresy osób do kontaktu, o których mowa w § 8 ust. 1 pkt 1.
13. Wszelkie postanowienia Umowy odnoszące się do faktury Wykonawcy mają także odpowiednie zastosowanie w przypadku wystawienia przez niego rachunku, jeżeli Wykonawca zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa posługuje się tą formą dokumentu, z zastrzeżeniem postanowień dotyczących złożenia faktury VAT za pośrednictwem PEF.

§ 6.

Prawa autorskie

1. Z dniem odbioru przez Zamawiającego danego Dzieła (w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji – poszczególnych Dzieł), w tym odbioru pomimo stwierdzonych wad, Wykonawca przenosi na Zamawiającego autorskie prawa majątkowe do danego Dzieła stanowiącego utwór w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o *prawie autorskim i prawach pokrewnych* (dalej także jako: „**Utwór**”), na następujących polach eksploatacji:

- 1) w zakresie utrwalania i zwielokrotniania danego Utworu: wytwarzanie określoną techniką egzemplarzy danego Utworu, w tym techniką drukarską, zapisu magnetycznego, cyfrowego oraz elektronicznego, w całości lub fragmentami;
 - 2) w zakresie obrotu oryginałem albo egzemplarzami, na których dany Utwór utrwalono – wprowadzanie do obrotu, użyczenie lub najem oryginału albo egzemplarzy oraz nieodpłatne rozpowszechnianie egzemplarzy;
 - 3) w zakresie rozpowszechniania danego Utworu w sposób inny niż określony w pkt 2 – publiczne wykonanie, wystawienie, wyświetlenie, odtworzenie oraz nadawanie i reemitowanie, a także publiczne udostępnianie danego Utworu w taki sposób, aby każdy mógł mieć do niego dostęp w miejscu i w czasie przez siebie wybranym, oraz publikowanie w Internecie, w całości lub fragmentami;
 - 4) wykorzystywanie danego Utworu w działalności statutowej Zamawiającego, w tym jego zamieszczenie w intranecie Zamawiającego;
 - 5) rozpowszechnianie danego Utworu w sposób określony w pkt 1-4 bez żadnych ograniczeń ilościowych, odrębnie lub w ramach utworów zbiorowych, w całości lub we fragmentach, w szczególności poprzez wprowadzanie do obrotu oryginału lub egzemplarzy, na których dany Utwór lub jego fragmenty utrwalono.
 - 6) przystosowywanie, zmiana układu lub jakichkolwiek inne zmiany w treści i formie Utworów z zachowaniem praw osoby, która tych zmian dokonała.
2. W ramach przysługującego Wykonawcy wynagrodzenia za dane Dzieło, o którym mowa w § 5 ust. 1 pkt 1 (w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji – wynagrodzenia, o którym mowa odpowiednio w § 5 ust. 1 pkt 2-4), z dniem wskazanym w ust. 1, Wykonawca zezwala Zamawiającemu na rozporządzanie i korzystanie ze sporządzonych opracowań danego Utworu na polach eksploatacji określonych w ust. 1 oraz przenosi na Zamawiającego prawo zezwalania na wykonywanie zależnych praw autorskich do danego Utworu, na polach eksploatacji wymienionych w ust. 1.
3. Wykonawca oświadcza, że nie będzie korzystał z przysługujących mu praw osobistych do danego Utworu w stosunku do Zamawiającego lub jego następców prawnych; przenoszone autorskie prawa majątkowe nie będą w chwili ich przejścia na Zamawiającego obciążone prawami na rzecz osób trzecich, a osoby uprawnione z tytułu osobistych praw autorskich zobowiązały się do niewykonywania przysługujących im praw w stosunku do Zamawiającego lub jego następców prawnych. Wykonawca oraz osoby, o których mowa w zdaniu poprzednim, upoważniają Zamawiającego do:
- 1) decydowania w imieniu autora o pierwszym publicznym udostępnieniu danego Utworu;
 - 2) przeprowadzenia w imieniu autora nadzoru autorskiego nad sposobem korzystania z danego Utworu, a także do dokonywania zmian danego Utworu;
 - 3) udostępniania poszczególnych Utworów anonimowo.
4. Przeniesienie autorskich praw majątkowych, udzielenie zezwolenia, o którym mowa w ust. 2, a także udzielenie upoważnień, o których mowa w ust. 3, nie jest limitowane

co do czasu oraz terytorium (to znaczy uprawnia do korzystania z danego Utworu na terytorium Polski i wszystkich innych krajów świata) oraz obejmuje rozporządzanie i korzystanie z danego Utworu oraz jego opracowań zarówno w całości, jak i w częściach, samodzielnie, jak i w ramach materiałów wydawanych lub przygotowywanych przez Zamawiającego.

5. Wykonawca ponosi odpowiedzialność za ewentualne roszczenia dotyczące naruszenia autorskich praw majątkowych i osobistych lub dóbr osobistych osób trzecich, jeśli w trakcie lub w wyniku wykonania Umowy doszłoby do ich naruszenia.
6. W przypadku wystąpienia przez osoby trzecie przeciwko Zamawiającemu z roszczeniami z powodu naruszenia praw, o których mowa w ust. 5, Wykonawca podejmie wszelkie kroki niezbędne do obrony przed tymi roszczeniami, a w przypadku, gdy skutek wystąpienia z takimi roszczeniami Zamawiający lub osoby trzecie, którym Zamawiający udzielił prawa do korzystania z poszczególnych Utworów, będą musiały zaniechać korzystania z nich w całości lub w części, lub zostaną zobowiązane ostatecznym wyrokiem sądu do zapłaty odszkodowania lub zadośćuczynienia z jakiegokolwiek tytułu na rzecz osób trzecich, Wykonawca naprawi wszelkie szkody wynikające z roszczeń osób trzecich, w tym zwróci koszty i wydatki poniesione w związku z tymi roszczeniami.
7. Zamawiający, w terminie **10 dni roboczych** od dnia powzięcia informacji o roszczeniach z powodu naruszenia praw, o których mowa w ust. 5, skierowanych przeciwko Zamawiającemu, zawiadomi o nich Wykonawcę.
8. Wynagrodzenie określone w Umowie jest także wynagrodzeniem za przeniesienie autorskich praw majątkowych na wszystkich wynikających z niej pól eksploatacji i udzielenie wszystkich przewidzianych w niej uprawnień, upoważnień i zezwoleń.

§ 7.

Kary umowne

1. W przypadkach określonych w Umowie, Zamawiający może:
 - 1) zażądać od Wykonawcy zapłaty kary umownej w wysokości 0,5% wynagrodzenia, o którym mowa w § 5 ust. 1 pkt 1, a w przypadku skorzystania z prawa opcji – 0,5% wynagrodzenia, o którym mowa odpowiednio w § 5 ust. 1 pkt 2-4, za każdy rozpoczęty dzień zwłoki w realizacji obowiązku wynikającego z Umowy (maksymalna wysokość kary umownej z powodu zwłoki nie może przekroczyć 10% wynagrodzenia, o którym mowa w § 5 ust. 1 pkt 1, a w przypadku skorzystania z prawa opcji - 10% wynagrodzenia, o którym mowa odpowiednio w § 5 ust. 1 pkt 2-4);
 - 2) zażądać od Wykonawcy za każdy rozpoczęty dzień dodatkowego terminu, o którym mowa w § 4 ust. 7 pkt 1, zapłaty kary umownej w wysokości 0,8% wynagrodzenia, o którym mowa w § 5 ust. 1 pkt 1, a w przypadku skorzystania z prawa opcji – 0,8 % wynagrodzenia, o którym mowa odpowiednio w § 5 ust. 1 pkt 2-4 (maksymalna wysokość kary umownej z tego tytułu nie może przekroczyć 10% wynagrodzenia,

- o którym mowa w § 5 ust. 1 pkt 1, a w przypadku skorzystania z prawa opcji – 10 % wynagrodzenia, o którym mowa odpowiednio w § 5 ust. 1 pkt 2-4);
- 3) odstąpić od Umowy w zakresie realizacji danego Dzieła, którego dotyczą uchybienia, i zażądać od Wykonawcy zapłaty kary umownej w wysokości 25% wynagrodzenia, o którym mowa w § 5 ust. 1 pkt 1, a w przypadku skorzystania z prawa opcji – 25 % wynagrodzenia, o którym mowa odpowiednio w § 5 ust. 1 pkt 2-4, przy czym - jeżeli nic innego nie wynika z odrębnych postanowień Umowy, oświadczenie o odstąpieniu powinno zostać złożone w terminie **7 dni roboczych** od dnia, w którym upłynął termin realizacji obowiązku wynikającego z Umowy;
 - 4) pomimo stwierdzonych wad dokonać odbioru danego Dzieła i zażądać od Wykonawcy zapłaty kary umownej w wysokości 10% wynagrodzenia, o którym mowa w § 5 ust. 1 pkt 1, a w przypadku skorzystania z prawa opcji – 10 % wynagrodzenia, o którym mowa odpowiednio w § 5 ust. 1 pkt 2-4.
2. W przypadku naruszenia przez Wykonawcę obowiązków związanych z zachowaniem poufności, o których mowa w § 11, Zamawiający może zażądać od Wykonawcy zapłaty kary umownej w wysokości 5% kwoty wynagrodzenia, o którym mowa w § 5 ust. 1 pkt 1 za każdy przypadek naruszenia.
 3. W przypadku gdy Wykonawca realizuje Przedmiot Umowy z naruszeniem § 3 ust. 7 Zamawiający może zażądać od Wykonawcy zapłaty kary umownej w wysokości 5% wynagrodzenia, o którym mowa w § 5 ust. 1 pkt 1. Niezależnie od tego Zamawiający, w przypadku stwierdzenia tego naruszenia w trakcie realizacji Przedmiotu Umowy, wezwie Wykonawcę do zaprzestania tego naruszenia w wyznaczonym terminie i ponowienia czynności zgodnie z Umową – jeżeli pomimo jego upływu Wykonawca nadal narusza to postanowienie i nie ponowił czynności zgodnie z Umową, Zamawiający może odstąpić od Umowy – w takiej sytuacji postanowienia ust. 1 pkt 3 odnoszące się do odstąpienia i kary umownej stosuje się odpowiednio, zaś oświadczenie o odstąpieniu powinno zostać złożone w terminie **7 dni roboczych** od dnia, w którym upłynął termin realizacji obowiązku wynikającego z wezwania Zamawiającego. W przypadku, gdy Zamawiający w trakcie odbioru dowiedział się o realizacji Przedmiotu Umowy z naruszeniem § 3 ust. 7, zastosowanie znajdzie ust. 1 pkt 4 lub Zamawiający odstąpi od Umowy – w takiej sytuacji postanowienia ust. 1 pkt 3 odnoszące się do odstąpienia i kary umownej stosuje się odpowiednio, przy czym oświadczenie o odstąpieniu powinno zostać złożone w terminie **14 dni** od dnia, o którym mowa w § 2. W przypadku ujawnienia tej okoliczności po dokonanych odbiorze, Zamawiający będzie uprawniony do naliczenia kary umownej w wysokości wskazanej w ust. 1 pkt 4.
 4. Wykonawca wyraża niniejszym nieodwołalną zgodę na potrącanie kar umownych z należnego mu wynagrodzenia, o którym mowa w § 5 ust. 1 pkt 1 (bądź odpowiednio należnego mu wynagrodzenia, o którym mowa w § 5 ust 1 pkt 2-4), nawet jeśli nie byłoby ono jeszcze wymagalne, jak również z innych, w tym także z niewymagalnych należności przysługujących Wykonawcy.

5. Jeżeli całkowite potrącenie nie będzie możliwe, Wykonawca zobowiązuje się do zapłacenia kar umownych w terminie **14 dni kalendarzowych** od dnia otrzymania wezwania do zapłaty, na rachunek Zamawiającego wskazany w wezwaniu.
6. Zamawiający ma prawo dochodzenia od Wykonawcy odszkodowania przewyższającego wysokość zastrzeżonych na jego rzecz kar umownych, na zasadach ogólnych określonych w przepisach Kodeksu cywilnego.
7. Kary umowne stosuje się niezależnie od wskazania w Protokole, że doszło do uchybień w realizacji Umowy (np. zwłoki), w tym także wtedy gdy doszło do zwłoki, a Zamawiający nie wyznaczył dodatkowego terminu. Kary umownej za zwłokę nie nalicza się, jeżeli Zamawiający w związku z uchybieniem Wykonawcy odstąpił od Umowy i naliczył w związku z tym karę umowną, o której mowa w ust. 1 pkt 3.
8. Naliczenie kary umownej z jednego tytułu nie wyłącza możliwości naliczenia kary umownej z innego tytułu, z zastrzeżeniem ust. 7. Zastrzega się jednak, iż łączna suma kar umownych naliczonych przez Zamawiającego nie przekroczy wysokości 30% Wynagrodzenia łącznego, o którym mowa w § 5 ust. 1.

§ 8.

Nadzór nad realizacją Umowy i sposób porozumiewania się

1. Do kontaktów roboczych związanych z zawarciem i realizacją Umowy, w tym do przekazywania informacji, o których mowa w § 3 i § 4, a także do nadzoru nad realizacją Umowy, zgłaszania uwag do Działu (lub, w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji – do poszczególnych Działu) i podpisywania Protokołu, Strony wyznaczają:
 - 1) ze strony Zamawiającego:
 - a), tel.:, e-mail:,
 - b), tel.:, e-mail:
 - 2) ze strony Wykonawcy:
 - a), tel.:, e-mail:,
 - b), tel.:, e-mail:
2. Wykonawca ma możliwość zmiany osoby, o której mowa w ust. 1 pkt 2, gdy jest to uzasadnione obiektywnymi okolicznościami, o czym jest zobowiązany niezwłocznie powiadomić Zamawiającego za pośrednictwem poczty elektronicznej na adres wskazany w § 8 ust. 1 pkt 1.
3. Na żądanie Zamawiającego przekazane Wykonawcy za pośrednictwem poczty elektronicznej na adres wskazany w § 8 ust. 1 pkt 2 Wykonawca jest zobowiązany, w terminie nie dłuższym niż 3 dni robocze od dnia zgłoszenia stosownego żądania przez Zamawiającego, dokonać zmiany osoby, o której mowa w ust. 1 pkt 2, i powiadomić o tym

Zamawiającego za pośrednictwem poczty elektronicznej na adres wskazany w § 8 ust. 1 pkt 1.

4. Zamawiający może dokonać zmiany osób, o których mowa w ust. 1 pkt 1, w każdym momencie, o czym powiadomi Wykonawcę za pośrednictwem poczty elektronicznej na adres wskazany w § 8 ust. 1 pkt 2.
5. Zmiany danych, o których mowa w ust. 1, dokonane zgodnie z postanowieniami niniejszego paragrafu nie stanowią zmiany Umowy w rozumieniu § 13 ust. 1 i nie wymagają formy pisemnego aneksu.

§ 9.

Doręczenia

1. Strony wskazują następujące dane kontaktowe, na które należy kierować korespondencję:
 - 1) dane Zamawiającego:
 - a) adres: Generalna Dyrekcja Ochrony Środowiska, Al. Jerozolimskie 136, 02-305 Warszawa,
 - b) adres poczty elektronicznej: kancelaria@gdos.gov.pl;
 - 2) dane Wykonawcy:
 - a) adres:,
 - b) adres poczty elektronicznej:
2. Strony mają obowiązek niezwłocznego informowania się wzajemnie o każdej zmianie danych kontaktowych w formie pisemnej i na adres poczty elektronicznej drugiej Strony wskazany w ust. 1. Powyższa zmiana nie wymaga aneksu do Umowy. Korespondencja wysłana na ostatnio podane dane kontaktowe Strony będzie uznawana za skutecznie jej doręczoną.
3. Z zastrzeżeniem ust. 4, o ile Strony nie postanowią inaczej, Strony będą doręczać sobie korespondencję związaną z zawarciem i realizacją Umowy pocztą kurierską lub listem poleconym lub pocztą elektroniczną, na ostatnio podane przez Stronę dane kontaktowe.
4. Oświadczenie o odstąpieniu od Umowy musi mieć pod rygorem nieważności formę pisemną lub formę elektroniczną z podpisem kwalifikowanym i zostać doręczone drugiej Stronie: w przypadku formy pisemnej – listem poleconym lub pocztą kurierską, na ostatnio podany przez Stronę adres; w przypadku formy elektronicznej – na adres poczty elektronicznej Strony wskazany w ust. 1.
5. Korespondencję wysyłaną pocztą elektroniczną uważa się za doręczoną w momencie jej wysłania do adresata.
6. Listy polecone adresowane na ostatnio podany adres Strony i zwrócone przez pocztę lub firmę kurierską ze względu na niepodjęcie przez adresata w terminie, będą traktowane

jako skutecznie doręczone z upływem czternastego dnia kalendarzowego od dnia pierwszej próby doręczenia do adresata.

§ 10.

Siła wyższa

1. Strony nie są odpowiedzialne za naruszenie obowiązków wynikających z Umowy w przypadku, gdy wyłączną przyczyną naruszenia jest działanie siły wyższej.
2. Przez „**siłę wyższą**” należy rozumieć zdarzenie zewnętrzne, którego Strony nie mogły przewidzieć i któremu nie mogły zapobiec, uniemożliwiające wykonanie Umowy w całości lub części, na stałe lub na pewien czas, któremu Strona nie mogła przeciwdziałać przy zachowaniu należytej staranności i które nie wynikało wskutek błędów lub zaniedbań Strony dotkniętej jej działaniem.
3. Na czas działania siły wyższej ulegają zawieszeniu te obowiązki Strony, których nie jest ona w stanie wykonać ze względu na działanie tej siły.
4. W przypadku zaistnienia siły wyższej Strona, której dotyczy jej działanie, zobowiązana jest niezwłocznie poinformować drugą Stronę na piśmie o wystąpieniu siły wyższej, ze wskazaniem przewidywanego czasu trwania przeszkody w realizacji wynikających z Umowy obowiązków, spowodowanych działaniem tej siły.

§ 11.

Poufność

1. Umowa jest jawna i podlega udostępnianiu na zasadach określonych w przepisach o dostępie do informacji publicznej.
2. Zamawiający ma prawo podać do publicznej wiadomości informacje o Przedmiocie Umowy, Wykonawcy oraz wysokości Wynagrodzenia.
3. Wykonawca, jego personel zatrudniony przy realizacji Umowy, a także jego podwykonawcy zobowiązani są do utrzymania w tajemnicy i nieujawniania osobom trzecim wszystkich informacji i materiałów przekazanych, ujawnionych lub przygotowanych w trakcie i w związku z wykonywaniem Umowy.
4. Wykonawca zobowiązuje się do przestrzegania, przy wykonywaniu Umowy, wszystkich postanowień zawartych w obowiązujących przepisach prawa związanych z ochroną danych, a także z ochroną informacji poufnych.
5. Wykonawca nie może, bez uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego, wykorzystywać, upubliczniać lub udostępniać materiałów i informacji określonych w ust. 3 w innych celach niż wynikające z Umowy.
6. Postanowienia ust. 5 nie dotyczą informacji publicznych, informacji powszechnie znanych oraz informacji, których udostępnienie następuje na żądanie organów administracji publicznej, jednostek samorządu terytorialnego, sądów, prokuratury lub instytucji

organizacji międzynarodowych, w zakresie w jakim te organy lub instytucje są uprawnione do żądania danych na podstawie odrębnych przepisów.

7. Wykonawca, jego personel zatrudniony przy realizacji Umowy, a także jego podwykonawcy zobowiązani są zabezpieczyć w sposób należyty przed dostępem osób trzecich informacje i materiały określone w ust. 3, w tym nośniki, na których te informacje lub materiały zostały utrwalone oraz wszelkie narzędzia, przy użyciu których będą mieli dostęp do informacji i materiałów objętych niniejszym paragrafem.
8. Po wykonaniu Umowy Wykonawca zobowiązany jest do zwrócenia Zamawiającemu wszystkich materiałów uzyskanych od Zamawiającego i wytworzonych podczas realizacji Umowy oraz skasowania wszystkich wskazanych wyżej materiałów z nośników danych.
9. Obowiązki wynikające z niniejszego paragrafu obowiązują przez cały okres realizacji Umowy oraz przez 5 lat od dnia wskazanego w § 2.

§ 12.

Ochrona Danych Osobowych

1. Zamawiający oraz Wykonawca, jako Administratorzy danych osobowych uzyskanych od siebie w związku z podpisaniem i realizacją niniejszej Umowy, zobowiązani są do przestrzegania właściwych przepisów o ochronie danych osobowych, w szczególności rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), zwanego dalej „**RODO**”, oraz jakichkolwiek podobnych lub analogicznych praw, wymogów ustawowych lub kodeksów postępowania regulujących użytkowanie, przechowywanie lub przesyłanie danych osobowych oraz zobowiązują się do niedopuszczenia do żadnych działań mogących spowodować naruszenie lub w inny sposób skutkować naruszeniem przez którąkolwiek ze Stron tych regulacji.
2. W związku z zawarciem Umowy dochodzi do przekazywania pomiędzy Stronami danych osobowych (między administratorami danych):
 - 1) osób reprezentujących drugą Stronę;
 - 2) osób wyznaczonych przez drugą Stronę do kontaktów w celu dokonywania bieżących uzgodnień w związku z realizacją Umowy.
3. Strony oświadczają, że osoby wymienione w ust. 2 zostaną przez Stronę na rzecz drugiej Strony zaznajomione z klauzulą informacyjną dotyczącą przetwarzania ich danych osobowych. Klauzula informacyjna Zamawiającego została zamieszczona w **załączniku nr 4 do Umowy**.
4. Zmiana załącznika wskazanego w ust. 3 nie wymaga zmiany Umowy, Strona może aktualizować dane zawarte w Klauzuli informacyjnej w formie dokumentowej.

§ 13.

Postanowienia końcowe

1. Wszelkie zmiany Umowy wymagają porozumienia Stron oraz zachowania formy pisemnej (lub formy elektronicznej z podpisami kwalifikowanymi) pod rygorem nieważności, z zastrzeżeniem wprost wskazanych w Umowie sytuacji, które nie wymagają tej formy.
2. Zmiany, o których mowa w ust. 1, nie mogą spowodować zwiększenia wysokości Wynagrodzenia.
3. Wszelkie spory wynikłe w związku z zawarciem lub realizacją Umowy będą rozstrzygane przez sąd powszechny właściwy miejscowo dla siedziby Zamawiającego.
4. W sprawach nieuregulowanych Umową stosuje się przepisy prawa powszechnie obowiązującego, w szczególności Kodeksu cywilnego oraz ustawy, o której mowa w § 6 ust. 1.
5. Przez użyty w Umowie termin „dni robocze” Strony zgodnie uznają dni od poniedziałku do piątku, z wyłączeniem dni ustawowo wolnych od pracy wskazanych w ustawie z dnia 18 stycznia 1951 r. *o dniach wolnych od pracy* lub wskazanych jako wolne od pracy przez Szefa Kancelarii Prezesa Rady Ministrów (o tych ostatnich Zamawiający zobowiązany jest jednak powiadomić Wykonawcę). Jeżeli w Umowie nie wskazano wyraźnie, że chodzi o dni robocze, należy przez to rozumieć dni kalendarzowe.
6. Umowa została zawarta w formie elektronicznej.
7. Załącznikami do Umowy stanowiącymi jej integralną część są:
 - 1) załącznik nr 1 – Opis Przedmiotu Zamówienia;
 - 2) załącznik nr 2 – Oferta Wykonawcy z dnia 2025 r.;
 - 3) załącznik nr 3 – wzór Protokołu Odbioru;
 - 4) załącznik nr 4 – klauzula informacyjna Zamawiającego dla osób reprezentujących Wykonawcę oraz osób wyznaczonych przez Wykonawcę do kontaktu w celu realizacji Umowy.

Zamawiający

Wykonawca

/podpisano przez Strony przy użyciu kwalifikowanego podpisu elektronicznego/

Załącznik nr 3 do Umowy nr /GDOŚ/2025

(Wzór)
PROTOKÓŁ ODBIORU

sporządzony w dniu 2025 r.

dotyczy: umowy nr /GDOŚ/2025 zawartej w dniu 2025 r. (zwanej dalej „Umową”)

Wykonawca:

Przedmiot Umowy został / nie został* wykonany zgodnie z Umową i został / nie został* odebrany.

Stwierdzono następujące wady / Uwagi :

Wartość Zamówienia wynosi /100 zł brutto (słownie złotych brutto);

Na tym protokół odbioru zakończono i podpisano.

Do odbioru przystąpili przedstawiciele Zamawiającego:
imiona i nazwiska przedstawicieli Zamawiającego

przy udziale / bez udziału* przedstawiciela Wykonawcy.

Protokół sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach po jednym dla Zamawiającego i jednym dla Wykonawcy.

ze strony Zamawiającego:
data i podpis

.....
data i podpis

ze strony Wykonawcy:
imię i nazwisko przedstawiciela Wykonawcy data i podpis

*) *niepotrzebne skreślić.*

Załącznik nr 4 do Umowy nr GDOŚ/2025

Klauzula informacyjna Zamawiającego

W związku z obowiązaniem od dnia 25 maja 2018 r. rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz. Urz. UE L 119, str. 1), zwanego dalej „RODO”, informuję, że:

- 1) Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Generalny Dyrektor Ochrony Środowiska z siedzibą w Warszawie, Aleje Jerozolimskie 136, 02-305 Warszawa, tel.: 22 310 67 00, e-mail: kancelaria@gdos.gov.pl. Szczegółowe dane kontaktowe podane są na stronie internetowej GDOŚ: <https://www.gov.pl/web/gdos/kontakt>;
- 2) kontakt z inspektorem ochrony danych w Generalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska jest możliwy za pomocą adresu e-mail: inspektor.ochrony.danych@gdos.gov.pl;
- 3) Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane:
 - a) jeżeli jest Pani/Pan stroną Umowy:
 - na podstawie art. 6 ust. 1 lit. b) RODO, tj.: w celu zawarcia i realizacji Umowy oraz podjęcia działań przed zawarciem Umowy,
 - na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c) RODO, tj.: w celu wypełniania obowiązku prawnego ciążącego na Administratorze związanym z prowadzeniem ksiąg rachunkowych i dokumentacji podatkowej,
 - na podstawie art. 6 ust. 1 lit. f) RODO, tj.: do celów wynikających z prawnie uzasadnionych interesów Administratora, polegających m.in. na zapewnieniu ciągłego i niezakłóconego prowadzenia działalności, wewnętrznych celów administracyjnych (w tym zarządzania usługami), niezbędnych rozliczeń w związku z zawartą Umową, ustaleniu, dochodzeniu lub obronie roszczeń oraz przed roszczeniami;
 - b) jeżeli jest Pani/Pan osobą fizyczną reprezentującą osobę prawną lub jednostkę organizacyjną będącą Wykonawcą Umowy lub osobą fizyczną (pracownikiem, współpracownikiem) wskazaną przez Wykonawcę do realizacji Przedmiotu Umowy, dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. f) RODO, tj.: do celów wynikających z prawnie uzasadnionych interesów Administratora, polegających m.in. na zapewnieniu ciągłego i niezakłóconego prowadzenia działalności, wewnętrznych celów administracyjnych (w tym zarządzania usługami), niezbędnych rozliczeń w związku z zawartą Umową, ustaleniu, dochodzeniu lub obronie roszczeń oraz przed roszczeniami;
 - c) Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane również w celu realizacji zadań w interesie publicznym będących Przedmiotem Umowy na podstawie art. 6 ust. 1 lit. e) RODO.

- 4) Administrator będzie przetwarzał następujące kategorie danych osobowych: imię i nazwisko, stanowisko, nazwa organizacji reprezentowanej, dane kontaktowe (adres, e-mail, nr telefonu). Jeżeli reprezentuje Pani/Pan Wykonawcę lub jest Pani/Pan osobą wskazaną przez Wykonawcę do realizacji Przedmiotu Umowy, pozyskujemy Pani/Pana dane od Wykonawcy. W innych przypadkach pozyskujemy dane bezpośrednio od Pani/Pana;
- 5) dane Pani/Pana mogą być udostępniane przez Generalnego Dyrektora Ochrony Środowiska podmiotom upoważnionym do uzyskania informacji na podstawie powszechnie obowiązujących przepisów prawa;
- 6) Pani/Pana dane mogą być powierzane w niezbędnym zakresie podmiotom realizującym zadania na rzecz Administratora danych. Powierzenie danych może nastąpić jedynie na podstawie umowy lub innego instrumentu prawnego;
- 7) Pani/Pana dane osobowe nie będą przez Generalnego Dyrektora Ochrony Środowiska przekazywane do państwa trzeciego/organizacji międzynarodowej;
- 8) Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane przez okres, o którym mowa w przepisach ustawy z dnia 14 lipca 1983 r. o *narodowym zasobie archiwalnym i archiwach* oraz w Jednolitym rzeczowym wykazie akt obowiązującym w Generalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska;
- 9) ma Pani/Pan prawo dostępu do swoich danych, ich sprostowania, żądania usunięcia, sprzeciwu wobec przetwarzania opartego o art. 6 ust. 1 lit. e) lub f) RODO i ograniczenia przetwarzania. Ma Pani/Pan również prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, iż przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO;
- 10) w stosunku do osób, których dane dotyczą, nie będą podejmowane decyzje w oparciu o zautomatyzowane przetwarzanie, w tym dane nie będą podlegały profilowaniu, co mogłoby znacząco wpłynąć na Panią/Pana.